

Liszt
Ich liebe dich
(Rückert, trans. Bernhoff)

Slowly, with passionate feeling
(Langsam, leidenschaftlich)

p

I love— but thee, Nor can I
Ich lie - be dich, weil ich dich

p

una corda

sf

La. *

flee that love; I love— but thee,
lie - ben muss; ich lie - be dich,

pp

La. * *La.* *

cresc.

'Thro ev - 'ry chan - ging hour; I love— but thee,
weil ich nicht an - ders kann; ich lie - be dich,

pp

f *ff* *mezza voce*

'Tis thus or - dain'd a - bove;
nach ei - nem Him - mels - schluss; I
ich

ff *f* *pp*

Red. *

rit. *pp più rit.*

love but thee, Bound by a ma - gic pow'r.
lie - be dich durch ei - nen Zau - ber - bann.

rit. *pp più rit.*

Red. * *Red.* * *Red.* *

p *p dolce*

I love thee as the rose — her leaf - y
Dich lieb' ich, wie die Ro - se ih - ren

p a tempo *pp*

Red. * *Red.* *

bow'r, I love thee, As the sun —
Strauch, dich lieb' ich, wie die Son -

più cresc. *pp*

Red. * *Red.* *

